The theme of the bachelor's essay is the spelling of the loanwords in today's Czech daily press. The thesis consists of two parts: theoretical and practical. The first (theoretical) part informs about the spelling of the loanwords, which was established in 1957. Due to the constant language development the new codification (1993) codified a number of spelling changes, but they were not accepted among the experts nor public respectively. Linguists opened a discussion in which they presented their various opinions. The conclusion was publishing of Dodatek k Pravidlům českého pravopisu. It revised the spelling of the loanwords and is still valid. The crucial amendment was accepting double forms instead of "z" or short vowel only.

The second part (practical) examines how the Czech daily press (Mladá fronta DNES, Lidové noviny, Hospodářské noviny, Právo and Blesk) reacts to the changes. In what way and how thoroughly do the editors respect the new rules? The aim of this essay(via excerpts from the five aforementioned newspapers) is to present the orthographical standards that prevail in today's newspapers and how has the usage of double forms of z/s, -izmus/-ismus, -ing/-ink affixes, or vowel length changed in the recent years.